



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Brunswick**  
**E2L 2B9**

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Bruns**  
**E2L 2B9**

|   |   |
|---|---|
| <b>Title - Sujet</b><br>Édifice multi fonction South Esk,NB   |   |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>EC015-170349/A  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>004   |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>R.077932.001   | <b>Date</b><br>2016-06-30   |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$PWB-004-3897  |   |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>PWB-6-39023 (004)  | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>  |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2016-07-08</b>  | <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Atlantic Daylight Saving<br>Time ADT |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |   |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Doucet, Gisele PWB   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>pwb004                                      |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(506) 636-4541 ( )  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(506) 636-4376                                      |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>   |   |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

Cette modification à l'invitation numéro quatre (4) est soumise pour inclure l'addenda numéro 4 suivant.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Addenda numéro 4.

## **1. DEVIS**

### **ARCHITECTURAL**

**Item 1** Section 09 65 16 – Resilient Sheet Flooring: Acceptable Product:

Armstrong Commercial – Simpurity Chip Homogeneous Non-Directional Sheet  
ASTM F-1913, UV Cured Urethane, Thickness 2.0 mm – Through Pattern, No  
Buff, No Polish Option.

## **2. DESSINS**

### **MECHANICAL**

**Item 1** Drawing M100 – Plumbing Fixture Schedule. Add the following as acceptable products.

| <b>Component</b> | <b>Alternate</b>                             | <b>Acceptable / Not Acceptable</b>                             |
|------------------|--|--|
| M100 – L-1       | Carman Wall Sink with Edge                   | Acceptable product, but the appropriate model is no indicated  |
| M100 – WC-1      | Clark - Elongated Wall Hung Flushometer Bowl | Acceptable produce, but the appropriate model is not indicated |

### **ELECTRICAL**

**Item 1** Clarification: Fire Alarm – The existing fire alarm is to remain in the renovated building. The new building has only standalone smoke detectors.